

Leiðslufrágreiðing	2
<i>Ledelsesberetning for 2004</i>	4
Nýttur roknskaparháttur	6
<i>Anvendt regnskabspraksis</i>	7
Gongdin seinastu 5 árin	9
<i>Udviklingen over 5 år</i>	
Rakstrarúrslit	10
<i>Resultatopgørelse</i>	
Fíggjarstöða pr. 31. desember	11
<i>Balance pr. 31. december</i>	
Viðmerkingar til ársroknskapin	12
<i>Noter til årsregnskab</i>	
Átekningar	15
<i>Påtegninger</i>	
Grannskoðararátekningar	16
<i>Revisionspåtegninger</i>	

P/F TRYGD
 Gongin 7
 Postboks 44
 FO 110 Tórshavn
 Tlf. +298 35 81 00
 Fax +298 31 72 11
 E-mail: trygd@trygd.fo
 www.trygd.fo
 Pf.skr.nr.8, Tórshavn
 V-tal nr. 324.086

Marknaðurin

Í 2005 hevur tann føroyski marknaðurin av skaðatryggingum ment seg á fleiri økjum. Lutvíst hevur marknaðurin verið ávirkaður av innlendis viðurskiftum, so sum harðari kapping og einum rímligum vøkstri og lutvíst av framtíðarútlitum uttaneftir, sum fylgja av Íslandssáttmálanum um frian flutning av kapitali, vørum og tænastrum millum londini. Hetta fer at hava við sær lógarbroytingar, m.a. innan tryggingarøkið bæði í Føroyum og Íslandi. Tað merkir eina liberalisering av teimum núverandi rammum fyri at útinna tryggingarvirksemi í Føroyum, tí at útlenskir aktørar eisini fara at kunna virka í Føroyum. Serliga innan sjóvátrygging hevur verið hørð kapping, og hetta hevur havt við sær eina størri niðurgongd í tryggingargjaldunum, sum longu frammanundan ikki hava kastað nógv av sær á øllum marknaðinum.

Ein stórir partur av tí almenna marknaðinum varð í 2005 skerdur orsakað av, at tað almenna hevur valt at hava størri sjálvváða, m.a. grundað á skaðagongdina. Hetta kann tó vísa seg at verða ein sera trong- og stuttskygd loysn, og kann væntast, at reinur sjálvváði kann raka tað almenna ótilætlað, tá skaðar henda.

Í 2005 byrjaði TRYGD fyri fyrstu ferð at tekna arbeiðs-skaðatryggingar, og eydnaðist tað at seta í verk eitt sunt handilsgrundarlag í hesi vinnugrein.

Árið 2005 hevur gjøgnumgangandi verið merkt av eini skaðagongd við fleiri stórum skaðum innan sjóvá-, vinnu- og privattryggingar.

Tryggingarinntøkur

TRYGD hevur eisini í 2005 staðfest ein framhaldandi vøkstur í goymslunøgdini av tryggingum, tryggingargjaldini eru soleiðis økt úr 56,8 mió. kr. í 66,4 mió. kr., sum svarar til eina øking á 17%.

Hesin vøkstur kann partvís grundast á ein áhaldandi vøkstur í tryggingartørvinum, eins og felagið hevur økt sín marknaðarpart innan flestu tryggingargreinar. Hetta er tó ikki galdandi innan sjóvátryggingar, har marknaðarparturin hjá TRYGD helst er minkaður. Hetta er ein beinleiðis avleiðing av príspolitikkinum hjá TRYGD, sum ikki hevur tikið lut í eini enn størri lækking av tryggingargjaldunum, sum í teimum undanfarnu árunum hevur havt tap við sær.

Skaðagongdin

Í 2005 hevur skaðagongdin verið ávirkað av fleiri sethúsa-eldum, sum hava ført við sær høggar endurgjaldsútreiðslur. Somuleiðis hava nógvir vatnskaðar verið viðvirkandi til eitt ónøktandi úrslit innan privattryggingar. Gongdin í skaðaútreiðslunum innan biltryggingarøkið hevur framhaldandi verið neilig í 2005, men her vórðu tiltøk sett í verk í árinum fyri at betra um úrslitið. Úrslitið innan biltryggingarøkið fyri alt árið 2005 er harvið enn ikki nøktandi.

Úrslitið av goymslunøgd felagsins av sjóvátryggingum hevur havt eina neiliga gongd í 2005 grundað á fleiri og størri skaðar. Innan aðrar tryggingargreinar hevur gongdin verið nøktandi.

Tær samlaðu skaðaútreiðslur fyri egna rokning í 2005 vóru uml. 36 mió. kr. ímóti uml. 29 mió. kr. árið fyri.

Endurtrygging

Endurtryggingarskipanin hjá TRYGD fyri 2005 broyttist ikki stórvegis, og grundarlagið var, at TRYGD skuldi rinda fyri vanligar skaðar fyri egna rokning. Harafturímóti skuldu størri váði og skaðar framhaldandi verða endurtryggjaðir. Smærri tillagingar av skipanini høvdu tó við sær, at tryggingarinntøkur hjá TRYGD og skaðaútreiðslur fyri egna rokning av hesi orsök hækkaðu eitt sindur í 2005.

Tryggingartekniskt úrslit

TRYGD hevði í 2005 eitt tryggingartekniskt úrslit á umleið -1,1. mió. kr., sum stendst av eini vánaligari skaðagongd, samantvinnað við øktum fyrisingarútreiðslum. Úrslitið má sigast at vera lutvíst væntað, men tó ikki nøktandi. Ein av orsøkunum til úrslitið er at finna í vantandi umsetninginum til at rinda størri einstakar skaðar.

Gongdin í felagnum

Í sambandi við stjórnaskifti setti TRYGD út nýggja kós og nýggjan málsetning fyri víðari menning av felagnum. Felagið hevur lagt áherðslu á sølu og at fáa vøkstur í goymslunøgd felagsins av tryggingum. Hetta hevur m.a. havt við sær, munandi økt virksemi við tí í hyggju at betra um raksturinn av felagnum, tænastrum, útboðið av tryggingum og útbreiðslumegina til gagns fyri okkara kundar. Felagið hevur framt stórar bygnaðarbroytingar við nýggjum virksemi, nýggjum leiðsluleisti og hevur sett nýggj starvsfólk. Felagið hevur sjósett eina nýggja virkismentan og nýggj virði við áherðslu á úrslit og samstarv.

Við árslok 2005 vóru 22 fólk í fulltíðarstarvi í felagnum, í mun til 14 í 2004. Her skal leggjast afturat eitt ávíst tal av ráðgevvum í friari vinnu, sum hava verið knýttir at felagnum í 2005.

Ársúrslit

TRYGD hevði í 2005 eitt avlop á 2,2 mió. kr. áðrenn skatt.

Grundað á ta neiligu skaðagongdina og tann høga, men tó væntaða kostnaðin í sambandi við tær umfangandi bygnaðarbroytingarnar er leiðslan av teirri áskoðan, at úrslitið ikki er nøktandi.

Skatturin er 0,45 mió. kr., og nettoavlopið eftir skatt í 2005 gjørdist sostatt eitt yvirskot á 1,7 mió. kr.

Ársavlop

Nevndin skjýtur upp, at ársavlopið verður flutt til næsta ár.

Eginogn felagsins

Við árslok 2005 var eginognin hjá TRYGD 121,7 mió. kr. Partapeningurin, sum er 40 mió. kr., eigur P/F Føroya Banki allan.

Útlit fyri 2006

Leiðslan væntar eina øking í tryggingargjaldunum. Hetta er lutvíst grundað á ein veruligan vøkstur í tryggingargjaldunum, bæði fyri bil- og sjóvátryggingar, og eisini innan nýggjar tryggingargreinar sum privatvanlukkutrygging. Tann framhaldandi neiliga gongdin á núverandi vinnugreinum má vendast. Harafturat væntast øking í tryggingargjaldunum grundað á øktan marknaðarpart.

Ein liberalisering av tryggingarmarknaðinum fer ivaleyst at elva til nýggjan dynamikk, sum kann koma vinnugreinunum og kundum teirra til góðar. Felagið væntar at fáa javnvág í tað tekniska úrslitið sum eina beinleiðis avleiðing av teimum tiltøkum, sum eru framd.

Markedet

Det færøske marked for skadesforsikring har i løbet af 2005 udviklet sig på flere fronter. Dels blev markedet præget af indre faktorer såsom hård konkurrence og moderat vækst og dels kom der nye eksterne perspektiver i form af den indgåede færøsk-islandske aftale om fri bevægelighed af kapital, varer og services mellem landene. Sidstnævnte vil afstedkomme lovændringer bl.a. indenfor forsikringsområdet såvel på Færøerne som på Island. Dette vil medføre en liberalisering af de eksisterende rammer for udøvelse af forsikringsvirksomhed på Færøerne, derved at udenlandske aktører vil kunne operere på Færøerne. Konkurrencen på især søforsikringer var intensiv og dette betød en yderligere reduktion af præmieniveauet, som i forvejen havde nået et urentabelt niveau i hele markedet.

En stor del af det offentlige marked er i 2005 blevet reduceret i og med at man har ønsket en større grad af selvforsikring, bl.a. begrundet i skadesforløb. Dette kan dog vise sig at være et for snævert og kortsigtet perspektiv, og det må forventes at ren selvforsikring vil kunne ramme det offentlige utilsigtet når skader opstår.

TRYGD påbegyndte i 2005 at tegne arbejdsskadeforsikring for første gang og lykkedes det at få etableret et sundt forretningsgrundlag på dette område. Generelt har 2005 været præget af et skadesforløb med en del større enkeltstående skader indenfor søforsikring, erhverv og privathus.

Præmieindtægter

I 2005 kunne TRYGD mønstre en fortsat vækst i forsikringsporteføljen. Bruttopræmien er steget fra 56,8 mio. kr. 66,4 mio. kr. svarende til en stigning på 17 %.

Væksten kan dels begrundes i en fortsat vækst i forsikringsbehovet, ligesom selskabet har vundet en større markedsandel indenfor de fleste brancher. Det gælder dog ikke søforsikring, hvor TRYGD formentlig har reduceret sin markedsandel. Dette som en direkte konsekvens af TRYGD's prispolitik, idet TRYGD ikke deltog i en yderligere sænkning af præmieniveauet, der i de forløbne år har været tabsgivende.

Skadeforløbet

I 2005 har skadeforløbet været præget af flere privathusbrande, hvilket har betydet høje skadeserstatningsudgifter. Ligeledes har et stort antal vandskader været medvirkende til et utilfredsstillende resultat i privatbrancherne. Inden

for bilforsikringsområdet fortsatte den negative udvikling i skadeudgifterne ind i 2005, men tiltag blev i årets løb sat i værk for at rette op på resultatet. Resultatet på bilområdet for hele året 2005 er således endnu ikke tilfredsstillende. Resultatet for TRYGD's portefølje af søforsikringer har haft et negativt forløb i 2005 fordelt på flere og større skader. TRYGD's øvrige portefølje er forløbet tilfredsstillende.

De samlede skadesudgifter for egen regning i 2005 var ca. 36 mio. kr. mod ca. 29 mio.kr. året før.

Reassurance

TRYGD's reassuranceprogram for 2005 ændredes ikke væsentligt og grundlaget var, at TRYGD skulle dække almindeligt forekommende skader for egen regning, hvorimod større risici og skader fortsat skulle være reassureret. Mindre tilpasninger af programmet betød dog, at TRYGD's præmieindtægter og skadeudgifter for egen regning af denne årsag steg lidt i 2005.

Forsikringsteknisk resultat

TRYGD fik i 2005 et forsikringsteknisk resultat på ca. -1,1 mio. kr., hvilket skyldtes et dårligt skadesforløb kombineret med øgede administrationsomkostninger. Resultatet må betragtes som delvis forventet, men dog ikke tilfredsstillende. En af årsagerne til årets resultat skal findes i selskabets manglende kritiske masse til inddækning af opståede større enkeltskader.

Selskabets udvikling

TRYGD udstak i forbindelse med direktørskifte en ny kurs og målsætning for selskabets videre udvikling. Selskabets fokus er således lagt på salg og vækst i porteføljen.

Dette har bl.a. betydet en væsentlig forøget aktivitet med henblik på forbedringer af selskabets drift, services, produkter og distributionskraft til gavn for vore kunder. Selskabet har således gennemlevet en væsentlig organisationsforandring med indførelse af nye funktioner, en ny lederstruktur og nye medarbejdere. Selskabet har søsat en ny kultur og værdisæt, med fokus på resultater og samarbejde.

Ved udgangen af 2005 var der 22 fuldtidsansatte medarbejdere i selskabet, mod 14 i 2004.

Hertil skal lægges et antal free-lance konsulenter som har været tilknyttet selskabet i 2005.

Årets resultat

TRYGD havde i 2005 et overskud på 2,2 mio. kr. før skat.

Med baggrund i det negative skadesforløb og de, trods forventede, høje omkostninger i forbindelse med den omfattende omorganisering, anser ledelsen resultatet for ikke tilfredsstillende.

Skatten andrager 0,45 mio. kr., og nettoresultatet efter skat i 2005 udviser herefter et overskud på 1,7 mio. kr.

Overskudsdisponering

Bestyrelsen foreslår, at årets overskud overføres til næste år.

Selskabets kapitalforhold

Ved udgangen af 2005 androg TRYGD's egenkapital 121,7 mio. kr. Aktiekapitalen, der andrager 40 mio. kr., ejes i sin helhed af P/F Føroya Banki.

Forventninger til 2006

Ledelsen forventer at selskabet vil se en øget præmieudvikling delvis baseret på realvækst i præmieniveauer indenfor såvel bil som søforsikring samt nye produkter såsom privat ulykkesforsikring, idet en fortsat negativ udvikling på eksisterende brancher må undgås, samt delvis baseret på øget markedsandele.

En liberalisering af forsikringsmarkedet vil givetvis bibringe dette ny dynamik, hvilket kan komme såvel branchen som dens kunder til gode. Selskabet forventer at få balance i det tekniske resultat som direkte afledt af de iværksatte initiativer.

Alment

Ársroknskapurin hjá TRYGD er gjørdur í samsvari við lóg um tryggingarvirksemi og í samsvari við alment góðkendar roknskaparreglur.

Nýttur roknskaparháttur er óbroyttur í mun til undanfarna ár.

Tryggingargjöld

Tryggingargjöld verða tíðaravmarkað, soleiðis at inntøkur verða tiknar við í tann mun, tær eru tengdar at roknskaparárinum.

Latin endurtryggingargjöld

Tryggingargjöld til endurtryggingarfeløg verða tíðaravmarkað, soleiðis at útreiðslur verða tiknar við í tann mun, tær eru tengdar at roknskaparárinum.

Endurgjöld/endurgjaldsburturleggingar

Endurgjaldsburturleggingar og áogn av skaðum, eru uppgjørd eftir einsæris metingum av hvørjum skaða sær, sum ikki er endaliga uppgjørdur. Íroknað endurgjaldsburturleggingarnar, er eisini ein eykaupphædd á 5%, fyri hendar men ikki fráboðaðar skaðar, og eitt eyka fríhald á 10% til óvæntaðar skaðaútreiðslur.

Tryggingarteknisk renta

Tryggingartekniska rentan er roknað sum 2,42% av miðalstøddini á tryggingarburturleggingum fyri egnarokning.

Endurtryggingarfulnaður

Gjöld frá endurtryggingarfulnaðum viðvíkjandi meldaðum skaðum verða tíðaravmarkað, soleiðis at hesi verða tikin við í tann mun, tey eru tengd at roknskaparárinum.

Fastar ognir

P/F TRYGD eigur eini tvíhús, hvørs virði er ásett til marknaðarvirði.

Lánsbrøv

Lánsbrævagoymsla felagsins er virðissett sambært almennum kursum við árslok.

Innbúgv og rakstartól

Innbúgv og rakstartól felagsins eru bókað til keypspris, frádrigið av- og niðurskrivingar. Ognirnar verða avskrivaðar liniert, grundað á ætlaða nýtslutíð eftir 3 til 5 ár.

Útveganir av rakstrargøgnum fyri undir 20 tkr. verða útreiðsluførdar.

Ritbúnaður (software) verður útreiðsluførdur í útveganarárinum.

Skattur

Skattur er samansettur av skatti av skattskyldugu inntøkuni fyri árið og javning av útsettum skatti. Skatturin av skattskyldugu inntøkuni í árinum verður útreiðsluførdur í rakstrarúrslitinum við 20%.

Útsetti skatturin verður avsettur við 20% av muninum millum roknskaparlig og skattlig virði á ogn og skuld.

Handlar innan samtakið

Við handli millum feløg í samtakinum og millum samstarvsfyrirtekur, eins og tá hesi gera arbeiði hvørt fyri annað, verða avroknað sambært marknaðartreytum ella á einum útreiðslunøktandi grundarlagi.

Generelt

Ársregnskabet er udarbejdet i overensstemmelse med lov om forsikringsvirksomhed, samt almindelig anerkendt regnskabspraksis.

Anvendt regnskabspraksis er uændret i forhold til sidste år.

Præmier/præmiehensættelser

Præmieindtægten periodiseres, således at indtægten svarer til regnskabsårets andel.

Afgivne genforsikringspræmier

Præmier til ressurandører periodiseres, således at udgiften svarer til regnskabsårets andel.

Erstatninger/erstatningshensættelser

Erstatningshensættelser og tilgodehavender vedrørende skader opgøres efter en individuel vurdering af hver uafsluttet skade. I erstatningshensættelserne indgår endvidere en reserve på 5% til indtrufne men ikke anmeldte skader og en ekstra stødpuderreserve på 10% til uforudsete skadeudgifter.

Forsikringsteknisk rente

Den forsikringstekniske rente beregnes som 2,42% af de gennemsnitlige forsikringsmæssige hensættelser for egen regning.

Genforsikringsdækning

Reassurandørens andel af anmeldte skader periodiseres, således at indtægten svarer til regnskabsårets andel.

Bygninger

TRYGD ejer 1 sammenbygget rækkehus, hvis værdi er ansat til markedsværdi.

Værdipapirer

Selskabets obligationsbeholdning er optaget til den senest noterede officielle kurs.

Inventar, edb anlæg, bil m.v.

Inventar, edb anlæg og selskabets biler er opført til anskaffelsessum, reguleret for af- og nedskrivninger. Der foretages lineære afskrivninger baseret på aktivernes forventede driftsøkonomiske levetid på mellem 3 og 5 år.

Anskaffelse af driftsmateriel under 20 tkr. udgiftsføres.

Software udgiftsføres i anskaffelsesåret.

Skat

Årets skatteudgift omfatter skat af årets skattepligtige indkomst samt regulering af udskudt skat.

Skat af årets skattepligtige indkomst udgiftsføres i resultatopgørelsen med 20%.

Udskudt skat hensættes efter den balanceorienterede gælds metode med 20% af midlertidige forskelle mellem regnskabs- og skattemæssige værdier af aktiver og passiver.

Koncerninterne transaktioner

Transaktioner mellem koncernens selskaber og associerede virksomheder afregnes på markedsbaserede vilkår eller på omkostningsdækkende basis.

TRYGD

DKK 1.000	2001	2002	2003	2004	2005
Høvuðstøl / Hovedtal					
Tryggingargjöld f.e.r / Præmieindtægter f.e.r.	9.774	13.982	34.508	41.576	49.720
Skaðagjöld f.e.r / Erstatningsudgifter f.e.r.	-9.560	-8.853	-26.254	-28.601	-35.823
Rakstrarútreiðslur av trygging f.e.r. / Forsikringsmæssige driftsomkostninger f.e.r.	-4.956	-6.187	-9.475	-12.127	-15.813
Tryggingartekniskt úrslit / Forsikringsteknisk resultat	-4.428	-665	-652	1.449	-1.145
Úrslit av íløguvirksemi / Resultat af invest. virksomhed	5.598	4.468	3.013	3.158	3.306
Ársúrslit / Årets resultat	1.033	3.059	1.889	3.694	1.720
Forsikringsmæssige hensættelser f.e.r.	9.456	14.470	21.811	24.847	36.858
Eginpeningur / Egenkapital	111.356	114.416	116.305	119.999	121.719
Ognir tilsamans / Aktiver i alt	127.151	132.552	148.266	157.017	173.551

	2005	2004		2005	2004
DKK 1.000			DKK 1.000		
Tryggingargjöld, brutto / <i>Bruttopræmier</i>	66.406	56.827	Ogn / Aktiver		
Latin endurtryggingargjöld / <i>Afgivne genforsikringspræmier</i>	-14.909	-13.219	8 Fastar ognir / <i>Faste ejendomme</i>	980	1.960
Broyting í avsetingum til tryggingargjöld / <i>Ændring i bruttopræmiehensættelser</i>	-1.818	-1.831	10 Lánsbrøv / <i>Obligationer</i>	36.478	37.353
Broyting í endurtryggingarparti av setingum til tryggingargjöld / <i>Ændring i genforsikringsandel af præmiehensættelser</i>	41	-201			
Tryggingargjöld f.e.r. / Præmieindtægter f.e.r.	49.720	41.576	Ílögugognir / Investeringsaktiver	37.458	39.313
1 Tryggingarteknisk renta f.e.r. / Forsikringsteknisk rente f.e.r.	771	601	11 Áogn hjá tryggingartakarum / <i>Tilgodehavende hos forsikringstagere</i>	9.472	7.902
Útgöldin skaðagjöld, brutto / <i>Udbetalte bruttoerstatninger</i>	-29.110	-36.834	12 Áogn hjá tryggingarfelögum / <i>Tilgodehavende hos forsikringselskaber</i>	63	0
Endurgoldið frá endurtryggingingini / <i>Modtaget genforsikringsdækning</i>	3.521	9.237	13 Onnur áogn / <i>Andre tilgodehavender</i>	49	51
Broyting í avsetingum til skaðagjöld / <i>Ændring i bruttoerstatningshensættelser</i>	-10.493	1.525			
Broyting í endurtryggingarparti av setingum til skaðagjöld / <i>Ændring i genforsikringsandel af erstatningshensættelser</i>	259	-2.529	Áogn / Tilgodehavende	9.584	7.953
Skaðagjöld f.e.r. / Erstatningsudgifter f.e.r.	-35.823	-28.601	9 Edv, innbúgv, bilar o.a. / <i>Edb, inventar, biler m.v.</i>	353	333
2, 6, 7 Fyrisingarútreiðslur / <i>Administrationsomkostninger</i>	-15.562	-12.004	Kassapeningur og innistandandi uttan uppsögn / <i>Kassebeholdning og anfordringstilgodehavender</i>	124.256	108.036
Tekningarútreiðslur / <i>Erhvervsomkostninger</i>	-744	-562			
Provisiónir frá endurtryggingum / <i>Provisioner fra genforsikringselskaber</i>	493	439	Aðrar ognir / Andre aktiver	124.609	108.369
Rakstrarútreiðslur av trygging f.e.r. / Forsikringsmæssige driftsomkostninger f.e.r.	-15.813	-12.127	Tíðaravmarkingar / Periodeafgrænsningsposter	1.900	1.382
Tryggingartekniskt úrslit / Forsikringsteknisk resultat	-1.145	1.449	Ognir tilsamans / Aktiver i alt	173.551	157.017
Inntøkur av fastari ogn / <i>Indtægter af fast ejendom</i>	-16	35	Skuld / Passiver		
3 Rentur og vinningsbyti v.m. / <i>Renter og udbytter m.v.</i>	4.137	3.893	Partapeningur / <i>Aktiekapital</i>	40.000	40.000
4 Virðisjavnan av ílögugnum / <i>Kursreguleringer af investeringsaktiver</i>	-44	-169	Yvirkursgrunnur / <i>Overkursfond</i>	44.975	44.975
Inntøkur av ílögugnum / Indtægter af investeringsaktiver	4.077	3.759	Framflutt úrslit / <i>Overført resultat</i>	36.744	35.024
Flutt til tryggingartekniska rentu / Overført til forsikringsteknisk rente	-771	-601	14 Eginpeningur / Egenkapital	121.719	119.999
Úrslit av ílöguvirksemi / Resultat af investeringsvirksomhed	3.306	3.158	Avsett til tryggingargjöld, brutto / <i>Bruttopræmiehensættelser</i>	14.516	12.698
Úrslit undan skatti / Ordinært resultat før skat	2.161	4.607	Partur hjá endurtryggingini / <i>Genforsikringsandel</i>	-228	-187
5 Skattir / Skatter	-441	-913	15 Avsett til tryggingargjöld f.e.r. / Præmiehensættelser f.e.r.	14.288	12.511
Ársúrslit / Årets resultat	1.720	3.694	Avsett til skaðagjöld, brutto / <i>Erstatningshensættelser, brutto</i>	24.935	14.441
			Partur hjá endurtryggingini / <i>Genforsikringsandel</i>	-2.365	-2.105
			Avsett til skaðagjöld f.e.r. / Erstatningshensættelser f.e.r.	22.570	12.336
			16 Skuld í samband við endurtrygging / <i>Gæld i forbindelse med genforsikring</i>	2.267	879
			Partafelagsskattur / <i>Selskabsskat</i>	439	904
			Onnur skuld / <i>Anden gæld</i>	3.169	2.587
			Skuld / Gæld	5.875	4.370
			17 Tíðaravmarkingar / Periodeafgrænsningsposter	9.099	7.801
			Skuld tilsamans / Passiver i alt	173.551	157.017

DKK 1.000	2005	2004
1 Tryggingarteknisk renta / Forsikringsteknisk rente Tryggingarteknisk renta er roknað sum 2,42% av miðal burturleggingum fyri tryggingarvirksemi f.e.r. / Forsikringsteknisk rente er beregnet som 2,42 % af de gennemsnitlige forsikringsmæssige hensættelser f.e.r.		
2 Fyrisitingarútreiðslur / Administrationsomkostninger Í upphæddini eru íroknaðar hesar avskrivningar / I beløbet indgår følgende afskrivninger: Maskinur og innbúgv / Maskiner og inventar Bilar / Biler Fastogn / Fast ejendom Tilsamans / I alt	90 91 0 181	162 50 0 212
3 Rentur og vinningsbýti / Renter og udbytte m.v. Renta av lánsbrøvum / Renter af værdipapirer Renta av innlánnum / Renter af indlån Tilsamans / I alt	1.433 2.705 4.137	1.397 2.496 3.893
4 Virðisjavnan av iløguognum / Kursreguleringer af investeringsaktiver Virðisjavnan av iløguognum / Kursreguleringer af investeringsaktiver Tilsamans / I alt	-44 -44	-169 -169
5 Skattur / Skat Skattur av skattskyldugari inntøku / Skat af skattepligtig indkomst Javnan av útsettum skatti viðvíkjandi ársúrslitinum / Regulering af udskudt skat vedrørende årets resultat Tilsamans / I alt	439 2 441	904 9 913
6 Leiðslu- og starvsfólka viðurskifti / Ledelses- og medarbejderforhold Umroknað til fulla tíð hava í miðal starvast 16 fólk í felagnum í roknskaparárinum / Omregnet til fuldtidsansatte har der i gennemsnit i regnskabsåret været ansat 16 personer. Útreiðslurnar til lönir, eftirlönir o.a. kunnu sundurgreinast soleiðis / Den samlede udgift til lønninger, pensioner m.v. udgør til: Nevnd / Bestyrelse Stjórn / Direktion Fyri onnur starvsfólk er upphæddin / For øvrige medarbejdere udgør beløbet: Lönir / Lønninger Eftirlönir / Pensioner Sosialar útreiðslur / Social sikring	99 1.077 6.620 525 482	69 945 4.951 477 374
7 Gjald til grannskoðarar / Revisionshonorar Gjald til lógásetta grannskoðan / Honorar for lovpligtig revision Aðrar veitingar / Andre ydelser	160 0	161 0

DKK 1.000	2005	2004
8 Fastar ognir / Faste ejendomme Útveganarvirði / Anskaffelsespris Tilgongd / Tilgang Frágongd / Afgang Avskrivning undanfarin ár / Tidligere års afskrivning Avskrivningar í árinum / Årets afskrivning Bókað virði 31.12 / Bogført værdi 31.12	1.960 0 980 0 0 980	1.960 0 0 0 0 1.960
9 Edv, innbúgv og bilar o.a. / Edb, inventar og biler m.v. Útveganarvirði / Anskaffelsespris Tilgongd / Tilgang Frágongd / Afgang Avskrivning undanfarin ár / Tidligere års afskrivning Avskrivningar í árinum / Årets afskrivning Bókað virði 31.12 / Bogført værdi 31.12 Harumframt er avskrivað beinleiðis í rakstri / Årets straksafskrivninger	1.370 201 0 1.571 1.037 181 1.218 353 1.451	959 421 10 1.370 825 212 1.037 333 1.379
10 Lánsbrøv / Obligationer Kursvirði við ársbyrjan / Kursværdi primo Kursvirði við árs enda / Kursværdi ultimo	37.353 36.478	32.807 37.353
11 Áogn hjá tryggingartakarum / Tilgodehavender hos forsikringstagere Eftirstøður / Præmierestancer Frammanundan uppkravt / Forudfaktoreret Tilsamans / I alt	1.845 7.627 9.472	1.149 6.753 7.902
12 Áogn hjá tryggingarfeløgum / Tilgodehavender hos forsikringselskaber Endurtryggingarpartur av skaðagjöldum / Genforsikringens andel af udbetalte erstatninger Tilsamans / I alt	63 63	0 0
13 Onnur áogn / andre tilgodehavender Postverk Føroya / Postverk Føroya Skattaogn (støðisogn) / Skatteaktiver (anlægsaktiver) Tilsamans / I alt	7 42 49	8 43 51

	Partapeningur / Aktiekapital	Yvirkursgrunnur/ Overk.fond	Fluttur vinningur / Overført resultat
14 Eginpeningur / Egenkapital			
Ársbyrjan 2005 / <i>Primo</i> 2005	40.000		
Yvirkursgrunnur 2005 / <i>Overkursfond</i> 2005		44.975	
Tiltaksgrunnur / <i>Reservefonde</i>			25.000
Ársúrslit / <i>Årets resultat</i>			1.720
Fluttur vinningur / <i>Overførte resultater</i>			10.024
Árslok 2005 / <i>Ultimo</i> 2005	40.000	44.975	36.744

Ársrokskapurinn verður lagður fyrir aðalfundinn við tilmæli um góðkenningu /
 Årsregnskabet indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Tórshavn, tann 21. februar 2006 / *Tórshavn, den 21. februar 2006*

Stjórnin / Direktionen

Ali Celebi

Nevndin / Bestyrelsen

Janus Petersen
 Formaður / *Formand*

Christian Andreasen

Niels Juul Andersen

Tummas Hanus Dam

- 15 **Avsett til tryggingarvirksemi f.e.r. / Forsikringsmæssige hensættelser f.e.r.**
 Tryggingar felagsins, tó tryggingar hjá størri skipum undantikið, hava leypandi høvuðsforfall, sum inniber, at tær einstøku tryggingar hvør einsæris hava gjaldingardag tann 1. í mánaðinum. Tryggingargjaldið verður antin goldið kvartárliga, hálvárliga ella árliga. Tryggingar hjá størri skipum hava allar høvuðsforfall tann 1. januar, og tryggingargjaldið fyrri hesar verður goldið kvartárliga. Inntøkan er samsvarandi tíðaravmarkað.
Selskabets forsikringer, bortset fra forsikringer for større skibe, har løbende hovedforfald, hvilket indebærer, at de enkelte forsikringer vil have betalingsdato individuelt den 1. i en måned. Præmien betales enten kvartalsvis, halvårsvis eller helårligt. Selskabets forsikringsportefølje for større skibe har hovedforfald til 1. januar, og præmien for disse forsikringer betales kvartalsvis. Præmieindtægten er periodiseret tilsvarende.

	2005	2004
16 Skuld í samband við endurtrygging / <i>Gæld i forbindelse med genforsikring</i> Upphæddin er millumrokning við endurtryggingarfeløg / <i>Beløbet udgør mellemværender med genforsikringselskaber.</i>	2.267	879

- 17 Tíðaravmarkingar / *Periodeafgrænsningsposter*
 Í upphæddini eru goldin ikki fallin tryggingargjöld / *Beløbet omfatter betalte endnu ikke forfaldne præmier*

Hesin roknskapur er soleiðis samtyktur á ársaðalfundi í P/F TRYGD tann 21. februar 2006
 Dette regnskab er således godkendt på generalforsamlingen i P/F TRYGD den 21. februar 2006

Fundarstjóri / *Dirigent*
 Christian Andreasen

Ársroknskapurin fyri 2005 fyri P/F TRYGD er grannskoðaður av innanhýsis grannskoðanini í P/F FØROYA BANKA.
Årsregnskabet for 2005 for P/F TRYGD er revideret af den interne revision i P/F FØROYA BANKA.

Tórshavn, tann 21. februar 2006 / Tórshavn, den 21. februar 2006

Petur A. Johannesen
Grannskoðanarleiðari / Revisionschef

Vit hava grannskoðað tann av leiðsluni gjørdar ársroknskap fyri 2005 fyri P/F TRYGD.

Framda grannskoðanin

Vit hava fyrireikað og framt grannskoðanina í samsvari við vanligu góðkendar grannskoðanarreglur við atliti til at fáa eina grundaða sannføring um, at ársroknskapurin ikki inniheldur týðandi feilir ella manglar. Út frá eini meting um týðning og vanda hava vit undir grannskoðanini eftirkannað grundarlagið og skjalaprógvið undir teimum í ársroknskapinum uppsettu upphæddum og upplýsingum annars. Í hesi hava vit tikið stóðu til nýttu roknskaparreglurnar og roknskaparligu metingarnar og hava met, um upplýsingarnar í ársroknskapinum sum heild eru nøktandi. Grannskoðanin hevur ikki givið orsök til fyrivarni.

Niðurstøða

Okkara fatan er, at ársroknskapurin er greiddur úr hondum í samsvari við krøvini í lóggávuni um roknskaparframløgu, og at ársroknskapurin gevur eina rættvísandi mynd av ogn, eginpeningi, burturleggingum og skuld felagsins, tí figgarligu stóðuni og úrslitinum.

Vi har revideret det af ledelsen aflagde årsregnskab for 2005 for P/F TRYGD.

Den udførte revision

Vi har tilrettelagt og udført revisionen i overensstemmelse med almindeligt anerkendte revisionsprincipper med henblik på at opnå en begrundet overbevisning om, at årsregnskabet er uden væsentlige fejl eller mangler. Under revisionen har vi ud fra en vurdering af væsentlighed og risiko efterprøvet grundlaget og dokumentationen for de i årsregnskabet anførte beløb og øvrige oplysninger. Vi har herunder taget stilling til den anvendte regnskabspraksis og de regnskabsmæssige skøn samt vurderet, om årsregnskabet informationer som helhed er fyldestgørende. Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

Konklusion

Det er vor opfattelse, at årsregnskabet er aflagt i overensstemmelse med lovgivningens krav til regnskabsafleggelsen, og at det giver et retvisende billede af selskabets aktiver og passiver, økonomiske stilling samt resultat.

Tórshavn, tann 21. februar 2006 / Tórshavn, den 21. februar 2006

SPEKT
Statsaut. Revisorar Sp/f /
Statsaut. Revisorer Sp/f

Rasmussen & Weihe, P/F
Statsautoriserað grannskoðarafelag

Finnbjørn Zachariasen
statsaut. revisor/
statsautoriseret revisor

Jákupa Mikkelsen
cand. merc. aud.

Klaus Rasmussen
statsaut. revisor/
statsautoriseret revisor

Ole Guldborg Nielsen
cand. merc. aud.

ÁRSROKNSKAPUR

ÁRSREGNSKAB

2005

TRYGD

TRYGD

UPPSETING OG PRENT
FØROYAPRENT . TEL 314 555

TRYGD